

AE Code:	
A/C Number:	

FUTURES / OPTIONS ACCOUNT OPENING FORM

期貨/期權交易賬戶開立表格

7912	, 粉惟人勿此一用业农怕		
Accou 賬戶:		□ Joint Account 聯名賬戶	☐ Corporate Account公司賬戶
To:	for the purposes of the Securities and	Futures Ordinance (Cap. 571) (CE N	Dealing in futures contracts), regulated activity o. AAK561) and an Exchange Participant of ing's Road, 728 King's Road, Quarry Bay,
致:	裕承環球期貨有限公司,為一間獲發牌)和香港期貨交易有限公司的交易所參	七一章) 中第二類 (期貨合約交易) 受規管與者,通訊地址位於香港鰂魚涌英皇道728號
1. A	ccount Opening Application 開戶申請		
to op Agree the e 議(信	本人 / 吾等為	nt (the "Account") on the terms and co "Agreement") and to provide me/us wit ny ("Electronic Trading Services"). (〔 (下稱「該協議」)為本人 / 吾等開立並	onditions set out in the Client Trading th a password and user ID in order to access 下稱「客戶」),謹此要求貴公司依照客戶買賣協 並維持一個期貨交易賬戶(下稱「該賬戶」)及為
	ype of Services Required 要求的服務類別		
I/We 本人	wish to open an Account with the Company for th / 吾等希望在貴公司開立一個期貨 / 期權交易賬戶	ne purchase and/or sale of futures / op 戶,以便買賣期貨 / 期權合約。	ions contracts.
3. S	igning Instruction (Joint Account Only) 簽署		
3.1			al instruction and/or instruction through the nd/or sale of any futures / options contracts
3.2		r signing singly.	指令為該賬戶買賣任何期貨 / 期權合約;及
	 All joint account holders signir 		ion relating to operation of the Account(s). 有效。
4 . I	Internet Trade Execution Notification 互聯網交	5易執行通知	
1 	I/We agree to opt out from receiving any notification acknowledge that I/we understand the risks involved internet trading account. Unless and untile I/we assume full responsibilities of all trades exect 本人 / 吾等同意取消收取經本人 / 吾等互聯網交險,包括但不限於未能偵測未經授權而接達本人 /	blved in opting out, including but not li AGML and/or AGFL receives my/our cuted through my/our internet trading a 区易帳戶執行交易之所有通知。本人 /	imited to not detecting unauthorised access to request to resume receiving such notifications, ccount. 吾等確認本人 / 吾等明白取消交易通知涉及風

5. Confirmation and Acknowledgement 確認及承認

I/We acknowledge my/our receipt of (i) the Agreement; and (ii) the Fees and Charges Table for futures / options trading services.

Agreement and Risk Disclosure Statements: I/We hereby acknowledge and confirm that the Agreement, including but not limited to the Risk Disclosure Statements set out therein, was provided to me/us in a language of my/our choice (English or Chinese) and I was/we were invited to read the Risk Disclosure Statements carefully, ask questions and take independent advice if I/we wish.

吾等要求重啟收取互聯網交易帳戶之交易執行通知,本人 / 吾等對經本人 / 吾等互聯網交易帳戶執行之所有交易承擔全部責任。
(Default to receive trade execution notifications for internet trades if no otherwise instructions are given 如無其他指示,則預設接收交易執行通知)

Standing Authority: I/We hereby acknowledge and confirm that I/we have authorized the Company to deal with my/our monies in accordance with the standing authority as set out in the Agreement and the relevant provisions in relation to such standing authority have been explained to me/us and I/we fully understand the contents of such provisions.

I/We hereby confirm that I/we have read and understood the terms and conditions set out in this Account Opening Form, the "Client Information Statement" and the Agreement. I/We acknowledge that all of these terms and conditions from the agreement made between the Company and me/us in relation to the Account(s) and agree to be bound by them.

本人 / 吾等確認收妥 (i) 該協議;及 (ii) 期貨 / 期權交易服務收費表。

協議和風險披露聲明:本人 / 吾等謹此承認並確認本人 / 吾等已獲得按照本人 / 吾等所選擇的語言 (中文或英文)的該協議,當中包括但不限於該協議中的風險披露聲明,以及本人 / 吾等已獲邀請細閱該風險披露聲明、提出問題及徵求獨立的意見(如本人 / 吾等有此意願)。

常設授權:本人 / 吾等謹此承認並確認本人 / 吾等已經授權貴公司根據該協議中所載的常設授權處置本人 / 吾等的款項,而貴公司已向本人 / 吾等解釋有關該等常設授權的條款及條件,及本人 / 吾等完全明白該等條款及條件的內容。

本人 / 吾等謹此確認,本人 / 吾等已經閱讀並同意本賬戶開戶表格、客戶資料表及該協議的條款及條件。本人 / 吾等承認上述所有條款及

條件構成貴公司與本人 / 吾等就該賬戶達成之協議並同意受該等條款及條件所約束。
Important Note 重要提示

Futures / options trading is classified as high-risk investment. Please ensure you understand the nature of futures / options trading and carefully consider in light of your experience, objective, financial resources and the extent of your exposure to risk before signing this Account Opening Form.

期貨 / 期權買賣定性為高風險投資,閣下必須確保已了解期貨 / 期權買賣的特性,仔細權衡閣下的投資經驗、目標、財政狀況及所能承擔的風險後,方簽署此賬戶開立表格。

Name of Client 客戶名稱:	(English 英文)	(Chinese 中文)		D / Passport / Cl No. 身份證 / 護照 / 公司註冊證書號碼:		
	T					
Name of Joint Client 聯名客戶名稱:	(English 英文)	(Chinese 中文)		ID / Passport / CI No. 身份證 / 護照 / 公司註冊證書號碼:		
Client's or Authorized Pe (and Company Chop for 客戶或獲授權人士簽署				Date 日期:		
(如為公司客戶,連同公司	司蓋章)					
Name of Witness 見證人名稱:	(English 英文)	(Chinese 中文)		D / Passport / CE No. 身份證 / 護照號碼 / 中央編號:		
Address of Witness 見證人地址:			,			
Signature of Witness				 Date		
見證人簽署:				日期:		
6. Declaration By Lice	nsed Person 持腮人擊					
I have provided the Risk D read the Risk Disclosure S	Disclosure Statements to the Statements carefully, ask q	ne Client in a language of his/tl uestions and take independen	t advice if he/they wish(es	nese) and have invited him/them to). 及徵求獨立的意見(如客戶有此意		
Name of Licensed Perso 持牌人姓名:	n (English 英文)(Block	Letters 正階) (Chinese 中方		CE No. 中央編號:		
Signature of Licensed Po	erson			Date		
持牌人簽署:				日期:		
7. Acknowledgment by ARTA Global Futures Limited 裕承環球期貨有限公司確認書						
We acknowledge and agree	ee to the above. 我們確認	並同意以上內容。	1	D-4-		
Signature: 簽署:				Date 日期:		
Duly authorized for and or	n behalf of ARTA Global Fut	ures Limited 正式獲授權為及代表	長裕承環球期貨有限公司			
	CM No	For Internal Use Only 只像		Charles		
	CM No.		Maker	Checker		

Date

Arta Global Futures Limited 901-902, K11 ATELIER King's Road, 728 King's Road, Quarry Bay, Hong Kong 香港鰂魚涌英皇道 728 號 K11 ATELIER King's Road 901-902 室 Date